

ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ ගැසට් පත්‍රය

අති විශේෂ

බ්‍රිලන්කේස් සන්නායක තොසලිසක් කුම්‍යරස බර්ත්තමාණප් පත්තිරිකෙ

අති විශේෂයානතු

අංක 1764/5 - 2012 ජ්‍යෙෂ්ඨ මස 27 වැනි බදාදා - 2012.06.27
1764/5 ආම ඩීලක්කම - 2012 ආම අඟණ්ඩු යුත් මාත්‍රම 27 ඇංත්‍රිකත්ව ප්‍රකාශන්කීමාමය

(ଆଶାନ୍ତକତିରେ ଅତିକାରତାଟାଣ ପିାଶରିତପବ୍ଲଟା)

பகுதி I : தொகுதி (I)- பொது

அரசாங்க அறிவித்தல்கள்

1979 ஆம் ஆண்டின் 40 ஆம் இலக்க, இலங்கை ஏற்றுமதி அபிவிருத்திச் சட்டம்
14 ஆம் பிரிவின் சீழை கட்டளை

கைத்தொழில் மற்றும் வனிக அமைச்சர் ரிஷாட் பதியுதின் ஆசிய நான், 1979 ஆம் ஆண்டின் 40 ஆம் இலக்க இலங்கை ஏற்றுமதி அபிவிருத்திச் சட்டத்தின் 14(1) ஆம் பிரிவின் மூலம் எனக்களிக்கப்பட்டுள்ள அதிகாரங்களின் பிரகாரம், நிதி, திட்டமிடல் அமைச்சின் இணக்கப்பாட்டுடன் 2012, யுன் மாதம் 28 ஆந் திகதியிலிருந்து பயணவழுப் பெறும் வகையில், இப்பிரிவின் நோக்கங்களுக்காக இங்கு சீழ் தூப்பட்டுள்ள அட்டவணையின் III ஆவது நிரலில் குறிப்பிடப்பட்டிருக்கும் பொருட்கள் இறக்குமதி செய்யப்படும் சந்தர்ப்பத்தில் அட்டவணையின் நேரராத்த பாட்டு ஆவது நிரலில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள சதவீதங்களின்படி செஸ் வரியான்று தீர்மானிக்கப்பட்டு அறவிடப்படல் வேண்டுமென இக்கட்டளை மூலம் பிரகடனப்படுத்துகிறேன். அவ்வாறே, 2011.11.21 ஆந் திகதிய 1733/6 ஆம் இலக்க அதிவிசேட வர்த்தமானியிலுள்ள அட்டவணை நிரல் I இல் இ. பொ. தலைப்பு 0710.80.10, 0712.20, 0712.90.10, 0712.90.90, 0805.20.10, 11.01, 1901.90.10, 1901.90.90 மற்றும் 72.04 இன்சீழ் குறிப்பிடப்படும் ஒவ்வொரு பொருட்களுக்கும் அதற்கு நேரராத்த பாட்டு ஆம் நிரலில் குறிப்பீடு செய்யப்பட்ட செஸ் வரியானது 2012, யுன் மாதம் 28 ஆந் திகதியிலிருந்து பயணவழுப் பெறும் வகையில் இருத்துச் செய்யப்படுகிறது.

ரிஷாட் பதியுதீன்,
கைக்கொழில் மற்றும் வணிக அமைச்சர்.

கைத்தொழில் மற்றும் வணிக அமைச்சர்,
கொழும்பு,
2012, மே 27.

അട്ടവണ്ണൻ

இ.பொ. தலைப்பு <i>I</i>	இ.மு.பொ துறியிடு <i>II</i>	விபரம் <i>III</i>	செஸ்வரியின் விசிதம் <i>IV</i>
07.10		மரக்கறி வகைகள் (சமையல் செய்யப்படாதவை அல்லது நீராவியால் அல்லது கொதி நீரில் சமைக்கப்பட்டவை) குளிரால் உறையச் செய்யப்பட்டவை	
	07.10.80	- பிற மரக்கறி வகைகள்	
	07.10.80.10	---	சமையல் செய்யப்படாதவை
07.12		உலர்த்திய மரக்கறிகள், முழுமையான, துண்டாக்கிய, சீவப்பட்ட, உடைத்த அல்லது மாவாக்கப்பட்ட ஆனால் மேற்கொண்டு தயாரிக்கப்பட்டவை	
	07.12.20	- வெங்காயங்கள்	ஓரு சி. கி. க்கு ரூபா 600.00

2A I கொட்ட : (I) தேதி - திரு மாண்பும் சமாப்தி தனர்த்தையே அதி விசேஷமானது - 2012.06.27
 பகுதி I : தொகுதி (I) - இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசுக் குடியரசு வர்த்தமானப் பத்திரிகை - அதி விசேஷமானது - 2012.06.27

இ.பொ. தலைப்பு <i>I</i>	இ.மு.பொ அறியீடு <i>II</i>	விபரம் <i>III</i>	செவ்வாரியின் விகிதம் <i>IV</i>
	0712.90	- பிற மரக்கறி வகைகள், மரக்கறிக் கலப்புகள்:	
	0712.90.10	--- உள்ளி, (வெள்ளைப்பூடு)	ஓரு சி.கி.க்கு ரூபா 600.00
	0712.90.90	--- பிற	ஓரு சி.கி.க்கு ரூபா 600.00
08.05		சிற்றஸ் பழங்கள் புதிய அல்லது உலர்ந்தவை	
	0805.20	- மண்டாரின்கள் (ரஞ்சாரின்களும் சந்சமாக்களும் உட்பட) : சிலமென்றைன் விலகின்களும் அதுபோன்ற சிற்றஸ் கலப்புகளும் :	
	0805.20.10	--- சோர்வுற்று புதிய	ஓரு சி.கி.க்கு ரூபா 30.00
11.01	1101.00	கோதுமை அல்லது மெஸ்லின் மா:	
	1101.00.10	கோதுமை	ஓரு சி.கி.க்கு ரூபா 20.00
19.01		மோல்ட் பிரித்தெடுப்பு : வேறெங்கும் குறிக்கப்படாத அல்லது உள்ளடக்கப் படாத முற்றாக கொழுப்பு நீக்கப்பட்ட அடிப்படையில் கணிக்கப் பட்டவாறு கொக்கோவை நிறையில் 40மு வீதத்திலும் குறைவாகக் கொண்ட அல்லது கொக்கோவை கொண்டிராத மாவு, உமிநீக்கப்பட்ட கூழு வகை, துகள்கள் மாப்பொருள் அல்லது மோல்ட் பிரித்தெடுப்பு என்பவற்றால் ஆன உணவு தயாரிப்புகள் : வேறெங்கும் குறிக்கப்படாத அல்லது உள்ளடக்கப்படாத முற்றாக கொழுப்பு நீக்கப்பட்ட அடிப்படை கணிக்கப்பட்டவாறு கொக்கோவை 5% வீதத்திலும் குறைவாகக் கொண்ட அல்லது கொக்கோவை கொண்டிராத தலைப்பு 04.01 முதல் 04.04 வரையானவற்றின் பொருட்களான உணவுத் தயாரிப்புக்கள்.	
	1901.90	- பிற	
	1901.90.10	- 04.01 தொடக்கம் 04.04 ஆந்தலைப்படிக்களிலான பொருட்களைக் கொண்டுள்ள அல்லது கொண்டிராத பானங்களைத் தயாரிப்பதில் பாவிக்கப்படும் மோல்ட் பிரித்தெடுப்பு அடிப்படையிலான தயாரிப்புகள், சில்லறைப் பொதிகளில் அல்லது மொத்தப் பொதிகளிலானவை.	15%

	1901.90.91	--- சோளத்தை அடிப்படையாகக் கொண்ட தயாரிப்புகள்	15%
	1901.90.92	--- சோயா அவரையை அடிப்படையாகக் கொண்ட தயாரிப்புகள்	15%
	1901.90.93	--- பச்சைக் கடலையை அடிப்படையாகக் கொண்ட தயாரிப்புகள்	15%
	1901.90.99	--- பிற	5%
72.04		பெராஸ் கழிவு அல்லது துண்டுகள் : இரும்பின் அல்லது உருக்கின் கழிவினை மீள உருக்குவதினால் பெறப்பட்ட கட்டிகள்	
	7204.10	- வார்ப்பிரும்பின் கழிவுகளும் துண்டுகளும்:	ஓரு சி.கி.க்கு ரூ. 10.00
		- கலப்புருக்கின் கழிவுகளும் துண்டுகளும்:	
	7204.21	-- வெள்ளுருக்கின்	ஓரு சி.கி.க்கு ரூ.10.00
	7204.29	-- பிற	ஓரு சி.கி.க்கு ரூ.10.00
	7204.30	- தகர இரும்பின் அல்லது உருக்கின் கழிவுகளும் துண்டுகளும்	ஓரு சி.கி.க்கு ரூ.10.00
		- பிற கழிவுகளும் துண்டுகளும்	
	7204.41	-- கடைச்சல் கழிவுகள், சீவல்கள், துகள்கள், பாட்டறைக் கழிவுகள், அவிவு தூள்கள், நிரப்பிகள், வெட்டுத்துண்டுகளும் அடிக்கழிவுகளும் கட்டுகளாக அல்லது கட்டுகள் அல்லாமலும்	ஓரு சி.கி.க்கு ரூ.10.00
	7204.49	-- பிற	ஓரு சி.கி. ரூ.10.00

I கொடுக்காத பிரிவைக் கொடுக்க வேண்டும் என்று நம்முடைய செயல்களில் தொகூதி I : தொகூதி (I) - இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசுக் குடியரசு வர்த்தமானப் பத்திரிகை - அதி விசேஷமானது - 2012.06.27

3A

இ.பெ.ட. தலைப்பு <i>I</i>	இ.மு.பெ.ட. குறியீடு <i>II</i>		விபரம் <i>III</i>	செல்வரியின் விகிதம் <i>IV</i>
	7204.50	-	மீன் உருக்கிய கழிவுப்பாளங்கள்	ஓரு கிலி. க்கு ரூ.10.00
7.2.13			சட்டங்களும் தன்கு களும் சூடாக்கி உருட்டியவை, சீரில்லாத வகையில் சுற்றுக்களில் சுற்றப்பட்டவை இரும்பின் அல்லது கலப்பற்ற உருக்கின்	
	7213.10	-	உருட்டும் போது பள்ளங்கள், நெரிவுகள், மிதப்புகள் அல்லது வேறு குறைபாடுகள் உருவாக்கப் பெற்றவை:	
	7213.10.10	---	தட்டையான வளையங்கள் மற்றும் மாற்றியமைக்கப்பட்ட செவ்வகம்	ஓரு கிலி. க்கு ரூ.15.00
	7213.10.90	---	பிற	ஓரு கிலி. க்கு ரூ.15.00
	7213.20.	-	இலகுவாக வெட்டக் கூடிய உருக்கினாலான பிற	ஓரு கிலி. க்கு ரூ.15.00
			பிற	
	7213.91	--	14 மிமீ.விட்டத்திலும் குறைவான வட்ட வடிவ வெட்டு முசுத்தைக் கொண்டவை	ஓரு கிலி. க்கு ரூ.15.00
	7213.99	--	பிற	ஓரு கிலி. க்கு ரூ.15.00
7.2.14			பிற சட்டங்களின் தன்கு களின் இரும்பினாலான அல்லது உருக்கினாலானவை. சூடாக்கி உருட்டிய சூடாக்கி இழுக்கப் பெற்றவை. அல்லது சூடாக்கி புறத்துப் பெற்ற மேலும் வேலை செய்யப்பெறாத ஆனால் உருட்டிய பின் முறுக்கியவைகள் உட்பட	
	7214.10	-	ஊலையிற் போட்டு உருட்டியவை	
	7214.10.10	---	தட்டையான வளையங்கள் மற்றும் மாற்றியமைக்கப்பெற்ற செவ்வகம்	ஓரு கிலி. க்கு ரூ.15.00
	7214.10.90	---	பிற	ஓரு கிலி. க்கு ரூ.15.00
	7214.20	-	உருட்டுப்போது அல்லது உருட்டிய பின் முறுக்கும்போது பள்ளங்கள், நெரிவுகள், மிதப்புகள் அல்லது வேறு குறைபாடுகளைக் கொண்டிருப்பனவற்றின்:	
	7214.20.10	---	தட்டையான வளையங்கள் மற்றும் மாற்றியமைக்கப்பெற்ற செவ்வகம்	ஓரு கிலி. க்கு ரூ.15.00
	7214.20.90	---	பிற	ஓரு கிலி. க்கு ரூ.15.00
	7214.30	-	பிற, இலகுவாக வெட்டக் கூடிய உருக்கு	ஓரு கிலி. க்கு ரூ.15.00
			பிற	
	7214.91	--	செவ்வக (சதுரம் உட்பட) வடிவ குறுக்கு வெட்டுடையவை	
	7214.91.10	---	0.25 வீத குறைவான காபாணையும் 30 மிமீ. அகலத்திலிரு மேற்படாததும் 6 மி.ம் இற்கு மேற்படாத தடிப்புடைய	ஓரு கிலி. க்கு ரூ.15.00
	7214.91.20	---	பிற 0.25 வீத குறைவான நிறையுடைய காபாணையும் தவிர்ந்த தட்டையான சட்டங்கள்	ஓரு கிலி. க்கு ரூ.15.00
	7214.91.90	---	பிற	ஓரு கிலி. க்கு ரூ.15.00
	7214.99	--	பிற	ஓரு கிலி. க்கு ரூ.15.00
7.2.17			கலப்பற்ற உருக்கின் அல்லது இரும்பினாலான கம்பி	
	7217.20	-	நாகத்தினால் தகடுபொதிக்கப்பட்டவை அல்லது முடப்பட்டவை	
	7217.20.20	---	குறுக்களவானது 1.6 மிமீ. அல்லது அதற்கு மேற்பட்ட ஆனால் 4 மிமீ. க்கு மேற்படாத வட்ட கூரான நேரான வயர்	ஓரு கிலி. க்கு ரூ.15.00
	7217.20.90	---	பிற	ஓரு கிலி. க்கு ரூ.15.00
7.3.06			பிற குழல்களும் குழாய்களும் உட்புழையுடைய பல் வடிவங்களும் (உதாரணமாக வெளிமுட்டுவாய் அல்லது ஒத்த வகையில் முடப்பெற்ற இரும்பின் அல்லது உருக்கின்). (+)	
	7306.30	-	பிற, ஒட்டப்பட்ட வட்ட வடிவான, வெட்டுமுகமுடைய இரும்பின் அல்லது கலப்பிலாத இரும்பின்	20%
		-	பிற, ஒட்டப்பட்ட வட்ட வடிவற்ற வெட்டு முகமுடைய பகுதி	
	7306.61	--	செவ்வகமான அல்லது சதுரத்தினது வெட்டுமுக பகுதிகளில்	
	7306.61.90	---	பிற	10%
	7306.69	--	பிற, ஒட்டியான, வட்ட வடிவற்ற வெட்டு முகமுடைய	
	7306.69.90	---	பிற	10%
	7306.90	-	பிற	
	7306.90.90	---	பிற	10%

4A I කොටස : (I) ජේදය - ශ්‍රී ලංකා ප්‍රජාතාන්ත්‍රික සමාජවාදී ජනරජයේ අති විශාල ගැසට් පත්‍රය - 2012.06.27
පැවත්ත් I : තොරුණු (I) - මූල්‍යාච්‍යාරික සඳහා ප්‍රතිඵලියක් යොමු කිරීමෙන් නොවා ඇති විශාල ගැසට් පත්‍රය - 2012.06.27

திருத்தம் செய்தல்

1979 ஆம் ஆண்டின் 40 ஆம் திங்கள், இலங்கை ஏற்றுமதி அபிவிருத்திச் சட்டம்

14 ஆம் பிரிவின் கீழான கட்டளை

இலங்கை சனநாயக சோசலிசு குடியரசின் 2012.06.13 ஆந்திகதிய 1762/29 ஆம் இலக்க அதிவிசேட வர்த்தமானியின் பகுதி I: தொகுதி (I) தொகுதி (I) பொது பிரிவு: I ல் பிரச்சுக்கப்பட்ட பந்தி:

“கைத்தொழில் மற்றும் வாணிப அமைச்சர் ரிஷாட் பதியுதீன் ஆகிய நான், நிதி, திட்டமிடல் அமைச்சரின் உடன்பாட்டுடன், 1979 ஆம் ஆண்டின் 40 ஆம் இலக்க இலங்கை ஏற்றுமதி அபிவிருத்திச் சட்டத்தின் 14(1) ஆம் பிராவின் மூலம் எனக்களிக்கப்பட்ட அதிகாரங்களின் பிரகாரம், 2012 ஜூன் மாதம் 06 ஆந்திக்கியிலிருந்து அமுலுக்கு வரும் வகையில், 2011.11.21 ஆந்திக்கிய 1733/05 ஆம் இலக்க அதிவிசேட வர்த்தமானில் பிரசரிக்கப்பட்ட அட்டவணையின் III ஆவது நிரலில் குறிப்பிடப்பட்டிருக்கும் பொருட்கள் ஏற்றுமதி செய்யப்படும்போது அவற்றிற்கான செஸ் வரியானது, அவ்வட்டவணையின் நேரராத்து IV ஆவது நிரலில் பதிலீடு செய்யப்பட்டுள்ள சுதாவீதிகளின்படி அறவிடப்படுதல் வேண்டுமென இக்கட்டளை மூலம் பிரகடனப்படுத்துகின்றேன்.”

கீழ் குறிப்பிடப்படுவதனைப் போன்று திருத்தி வாசிக்கப்படல் வேண்டும்.

“கைத்தொழில் மற்றும் வாணிப அமைச்சர் ரிஷாட் பதியுதின் ஆசிய நான், நிதி, திட்டப்ரிடல் அமைச்சரின் உடன்பாட்டுடன், 1979 ஆம் ஆண்டின் 40 ஆம் இலக்க இலங்கை ஏற்றுமதி அபிவிருத்திச் சட்டத்தின் 14(1) ஆம் பிரிவின் மூலம் எனக்களிக்கப்பட்ட அதிகாரங்களின் பிரகாரம், 2011 நவெம்பர் மாதம் 21 ஆந் திசைய 1733/05 ஆம் இலக்க அதிவிசேட வர்த்தமானி மூலம் பிரசரிக்கப்பட்ட அட்டவணையின் II ஆவது மற்றும் III ஆவது நிரல்களில் குறிப்பிடப்பட்டிருக்கும் பொருட்களின் ஏற்றுமதியின் பேரில், இத்துடன், கீழ் குறிப்பிடப்படுகின்ற அட்டவணையின் II ஆவது மற்றும் III ஆவது நிரல்களுக்கு நேர்ராத்த பிரலில் குறிப்பிடப்பட்டிருக்கும் பெறுமானங்கள் மற்றும் அலகுகள் என்பனவற்றிற்கமைய, 2012 ஆண் மாதம் 12 ஆந் திசையிலிருந்து பயண்வப்பெறும் வகையில், செஸ் வரியொன் ரூ விதிக்கப்பட்டு அறவிடப்படுதல் வேண்டுமென இக்கட்டளை மூலம் பிரகடனப்படுத்துகின்றேன்.”

ரிஷாட் பதியுதீன்,
கைக்கொழில் மற்றும் வாணிப அமைச்சர்.

கைத்தொழில் மற்றும் வாணிப அமைச்சர்,
கொடும்பு.

2012, யூன் மாதம் 13 ஆந்திக்கு.

06-1095